

< TEMPO 気象 > SUPORTE QUANDO HOVER O ANÚNCIO DO AVISO DE ATENÇÃO OU ALERTA DA ESCOLA SHIZUOKA KENRITSU ARAI KOUTOU GAKKO **【SISTEMA DE PERÍODOS】**

Anúncio 発令	Conteúdo 内容	Antes de vir á escola ou quando estiver vindo á escola 始業前・登校中		Quando estiver na escola 在校中
Aviso de precaução meteorológica 気象注意報	Ventos fortes 強風 Chuvas fortes 大雨 Inundação 洪水	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Haverá aula normalmente .</li> <li>• Vir para á escola depois de verificar é seguro vir á escola .</li> <li>• Caso não conseguir verificar a segurança , ligar para a escola e ficar esperando em casa . Depois disso , quando a situação melhorar , venha para á escola .</li> <li>• Caso não estiver funcionando os transportes públicos (trens , ônibus, etc),venha para a escola quando os transportes públicos começarem a funcionar novamente e puder verificar a segurança (dependendo da situação , poderá ser que as aulas sejam canceladas) .</li> <li>• Telefonar para a escola caso não puder vir por os transportes públicos estarem parados .</li> </ul>		<ul style="list-style-type: none"> <li>• Por norma , as aulas continuarão .</li> <li>• Caso for alterado para [alerta de vendavais] , as aulas poderão ser canceladas caso for decidido por causa da situação do tempo e circunstâncias do bairro . Os alunos irão embora após ser feita a verificação se os transportes públicos estão funcionando Orientaremos completamente sobre a prevenção de acidente na volta para casa . Caso não puder voltar para casa por causa da confusão dos transportes público , os alunos ficaram esperando na escola até os pediremos para que os pais venham buscá – lo .</li> </ul>
		Aviso de alerta meteorológica 気象警報	Vendaval 暴風	Caso ás 15 : 00 hs for anunciado [Localização da escola (cidade de Kosai) ou [Distrito da cidade onde mora ou da rota escolar ]
Caso ás 17 : 00 hs ainda estiver em alerta	As aulas serão canceladas .			
Caso as 17 : 00 hs for cancelado o alerta	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Haverá aula apartir do 3º horário .</li> <li>• Vir para a escola após verificar de há segurança.</li> <li>• Caso não conseguir verificar a segurança , ligar para a escola e ficar esperando em casa . Depois disso , quando a situação melhorar , venha para á escola .</li> </ul>			
Aviso de alerta meteorológica 気象警報	Chuvas fortes 大雨 Inundação 洪水	<ul style="list-style-type: none"> <li>• As aulas serão realizadas normalmente . Porém , caso não for possível garantir a segurança quando anunciado [Localização da escola (cidade de Kosai) ou [Distrito da cidade onde mora ou da rota escolar ] , as aulas serão canceladas .</li> <li>• Verificar a segurança do aluno no trajeto escolar antes de vir á escola .</li> <li>• Caso não conseguir verificar a segurança , ligar para a escola e ficar esperando em casa . Depois disso , quando a situação melhorar , venha para á escola .</li> <li>• Caso não estiver funcionando os transportes públicos (trens , ônibus, etc),venha para a escola quando os transportes públicos começarem a funcionar novamente e puder verificar a segurança (dependendo da situação , poderá ser que as aulas sejam canceladas)</li> <li>• Telefonar para a escola caso não puder vir por os transportes públicos estarem parados .</li> </ul>		<ul style="list-style-type: none"> <li>• Por norma , as aulas continuarão .</li> <li>• As aulas poderão ser canceladas caso for decidido por causa da situação do tempo e circunstâncias do bairro . Os alunos irão embora após ser feita a verificação se os transportes públicos estão funcionando . Orientaremos completamente sobre a prevenção de acidente na volta para casa . Caso não puder voltar para casa por causa da confusão dos transportes público , os alunos ficaram esperando na escola até os pediremos para que os pais venham buscá – lo .</li> </ul>
		Aviso de alerta meteorológica especial 気象特別警報	Nível de alerta 4 Alerta de deslizamento de terra Informação sobre o perigo de inundação Alerta especial de tempestade Nível de alerta 5 Alerta especial de chuva forte Informação sobre a ocorrências de inundações	Caso ás 15 : 00 hs for anunciado [Localização da escola (cidade de Kosai) ou [Distrito da cidade onde mora ou da rota escolar ]
Caso ás 17 : 00 hs ainda estiver em alerta	As aulas serão canceladas .			
Caso ás 17 : 00 o nível de alerta abaixar para menos de 3 ou for cancelado o alerta	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Haverá aula apartir do 3º horário .</li> <li>• Vir para a escola após verificar de há segurança.</li> <li>• Caso não conseguir verificar a segurança , ligar para a escola e ficar esperando em casa . Depois disso , quando a situação melhorar , venha para á escola .</li> </ul>			

※No caso de uma queda de energia em grande escala no local da escola (cidade de Kosai) , por norma não haverá aula . 学校所在地 (湖西市) において大規模停電が発生した場合、原則として休校とする。

< TERREMOTO 地震・MAREMOTO 津波 > SUPORTE QUANDO HOVER O ANÚNCIO DO AVISO DE ATENÇÃO OU ALERTA DA ESCOLA SHIZUOKA KENRITSU ARAI KOUTOU GAKKO 【SISTEMA DE PERÍODOS】

Conteúdo 内容	Antes de iniciar as aulas 始業前	Quando estiver indo ou voltando da escola 登下校中	Na escola 在校中
Informações extraordinária sobre o terremoto Nakai Trough 南海トラフ地震臨時情報  Escala de não haverá aula 休校の規模	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Não haverá aula .</li> <li>※Preste atenção as informações do terremoto, prepare – se para o terremoto e evacue para os locais de refúgio do bairro onde mora , caso necessário .</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• No trajeto de ida ou vinda da escola , por norma , os alunos deverão ir para casa . Caso estiver próximo a escola , deverá se refugiar na escola .</li> <li>• Caso a casa do aluno estiver na área de evacuação , refugiar no local de refúgio mais próximo .</li> <li>※ Obtenha as informações mais recentes sobre terremotos e tome medidas em preparação para terremotos .</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• As aulas serão canceladas , e por norma , os alunos irão embora . Caso a casa do aluno estiver na área de evacuação , haverá casos de que o aluno ficará esperando na escola .</li> </ul>
	Em investigação → Não haverá aula		
	Alerta de um grande terremoto → Não haverá aula por cerca de uma semana , preparação para o terremoto		
	Aviso de um grande terremoto → Não haverá aula por cerca de uma semana , preparação para o terremoto		
	Término da investigação → Por norma , haverá aulas regulares		
Ocorrência de um terremoto com uma intensidade sísmica igual ou superior a 5 震度5強以上の地震発生	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Não haverá aula .</li> <li>※ Tome medidas de segurança e evacuação . Preste atenção as informações do terremoto, prepare – se para o terremoto e evacue para os locais de refúgio do bairro onde mora , caso necessário .</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Tomar medidas de segurança e refugiar no local de refúgio ou local seguro mais próximo .</li> <li>※ Cuidados com prédios antigos ou em construção, muros de blocos ou pedras , máquinas de vendas eletrônicas , estradas rachadas ou estreitas , locais de incêndios , postes caídos , fios pendurados , vazamentos de gás , etc .</li> <li>• Quando estiver utilizando o transporte público, evacue de acordo com as instruções da empresa de transporte (motorista , etc) .</li> <li>• Como norma , os alunos que vierem para a escola , ficarão esperando na escola .</li> <li>※ Enviaremos a confirmação da segurança na medida do possível (Mensagem no caso de catástrofes 117, e – mail , telefone celular , etc)</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Será suspensas as atividades educativas e refugiar em um local seguro seguindo as instruções dos professores .</li> <li>※ No caso de um terremoto com intensidade sísmica igual ou inferior a 5 , serão realizadas aulas regulares . Porém , dependendo da situação de danos, mesmo que um terremoto com intensidade sísmica inferior a 5 , poderá ser aplicado o ítem acima .</li> </ul>
Aviso de maremoto 津波注意報	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Serão realizadas aulas regulares .</li> </ul>		<ul style="list-style-type: none"> <li>• Por norma , as aulas continuarão .</li> <li>• As atividades costeiras serão suspensas . Avisos serão emitidos ao sair da escola .</li> </ul>
Alerta de grande maremoto 大津波警報 Alerta de Maremoto 津波警報	Caso houver um anúncio as 15 : 00 hs [ região onde está a escola (cidade de Kosai)] ou [cidade onde o aluno mora ou então , o bairro do trajeto escolar]	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Esperar em casa até as 17 : 00 hs .</li> <li>• Caso necessário , refugie para um local de evacuação ou para andares superiores de altos edifícios ou locais altos .</li> <li>• Durante o trajeto de vinda ou ida da escola , tome medidas de segurança e refugie na escola , local de refúgio ou local de segurança mais próximo .</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Suspenderá as atividades escolares , seguir as instruções dos professores e refugiar de acordo com o plano de evacuação da escola .</li> <li>• Como norma , os alunos irão esperar na escola até que seja confirmado a segurança .</li> </ul>
	Caso as 17 : 00 estiver no meio do anúncio	Não haverá aula .	
	Caso as 17 : 00 seja cancelado o anúncio	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Haverá aula a partir do 3º horário .</li> <li>• Vir para a escola após verificar de há segurança.</li> <li>• Caso não conseguir verificar a segurança , ligar para a escola e ficar esperando em casa . Depois disso , quando a situação melhorar , venha para a escola .</li> </ul>	

# INFORMAÇÕES DE EMERGÊNCIA PELO SISTEMA NACIONAL DE ALERTA INSTANTÂNEO (J – ALERTA)

## 全国瞬時警報システム (J アラート) による緊急情報

Conteúdo 内容	Quando estiver no meio das aulas ou indo ou voltando da escola 始業時・登下校中	Na escola 在校中
Caso seja avisado que houve um lançamento de míssil ミサイル発射の発信があった場合	Caso não puder ser confirmado a transmissão da passagem do míssil (=sem influência) , serão continuadas as ações de evacuação . ※Caso estiver vindo ou indo da escola , refugie no prédio ou porão mais próximo , ou caso não tiver edifícios nas proximidades , deite – se no chão e proteja sua cabeça . Colete informações na televisão , radios e celulares .	Suspenderá as atividades educativas e seguir as instruções dos professores .
Caso seja avisado que houve a passagem do míssil (caso não houver influência)ミサイル通過 (影響がない場合) の発信があった場合	Suspender a evacuação e vir para a escola .	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Suspender a atividade de evacuação e retornar as aulas</li> <li>• Após a escola , pare a atividade de evacuação e ir embora seguindo as instruções da escola .</li> </ul>
Caso seja avisado de que um míssil caiu (caso houver influência) ミサイル落下 (影響がある場合) の発信があった場合	Dar prioridade máxima a segurança pessoal em todas as situações e tome medidas de evacuação . Caso estiver ao ar livre , cubra a boca e o nariz e refugie para dentro de telhados altos ou no vento .	